

EL AUTONOMISTA DE FIGUERAS

Periódico Republicano Democrático Federal

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN
San Cristóbal num. 12, (bis)

Publicación semanal

No se devuelven los originales
aunque no se inserten

Número suelto 5 céntimos

Año I. 1 peseta por trimestre adelantado; lo mismo para la Ciudad que fuera de ella.

DOMINGO, 12 NOVIEMBRE 1905

ANUNCIOS
A PRECIOS CONVENCIONALES

Núm. 42

Este número está confeccionado antes de las doce de la noche del sábado.

Candidatura para Concejales del Partido Federal

Juan Burgas Taberner.
José Comas Brugat.
Pablo Moradell Boix.
Mariano Pujolá Vidal.
Antonio Gimenez Eugenio.
Felipe Cortada Sutrá.
Jaime Tremeleda Oliveras.
José Viader Trill.
Juan Torrentó Vilanova.

ELECTORES DE FIGUERAS

El partido federal acude como siempre á la lucha, pero esta vez libre de compromisos que mermen ó debiliten su libertad de acción.

Como á mayor libertad corresponde mayor responsabilidad, la representación oficial del partido se dirige á vosotros asumiéndola íntegramente, no en son de guerra, sino con el ramo de oliva en la mano, ofreciéndos como garantía de una futura recta administración de los intereses comunales, el espectáculo hermoso de un largo período de tiempo transcurrido en medio de una paz moral en los espíritus y un desarrollo creciente en los intereses materiales de la población.

Nunca hemos sido partidarios del sofisma de que puedan vivir separadas la política y la administración. Cada sistema de gobierno tiene sus procedimientos especiales y sus peculiares recursos administrativos, para el régimen de los pueblos á los cuales haya de aplicarse.

Así, porque somos demócratas, queremos que los concejales sean la verdadera representación del pueblo y elegidos por este directamente. Porque somos republicanos, abominamos de los Alcaldes de Real Orden y queremos que el que ostente la representación del Municipio tenga un origen popular y se someta á los acuerdos de sus compañeros. Porque somos federales, queremos conservar y engrandecer hasta donde las leyes lo permitan, la autonomía de los pueblos, sin ponerla á los pies de caciques y gobernadores representantes del centralismo. Porque somos socialistas, queremos aligerar de tributos á las clases más humildes, que vejetan miserables, agobiadas bajo el peso de quintas, estancos y consumos.

No se nos oculta que con el régimen de la libertad puede á veces caer un pueblo á los pies del cesarismo. Pero es ya un aforismo vulgar que los males de la libertad con la libertad se curan. Tiene nuestro sistema la ventaja de la amovilidad en los cargos y la escasa duración de ellos encarnados en unas mismas personas. Ello permite al pueblo rectificar sus propios yerros, despojando de su confianza á quienes se hicieron indignos de ella, y nombrando á otros que la posean en mayor grado.

Tal vez nos hallemos en este caso. Temporalmente alterada la paz que debiera haber siempre reinado en la Casa comunal, sin que creamos oportuno examinar en este momento las causas, ha llegado la hora de que el cuerpo electoral, soberano en sus decisiones, escoja entre quienes crea que pudieran ser semilla de discordias permanentes, ó aquellos que vayan decididos á sofocarlas, restableciendo la buena armonía que es prenda segura de una excelente administración.

A lo último van encaminados nuestros esfuerzos. Entramos en la lucha sin contar el número ni examinar la calidad de nuestros adversarios, sean estos políticos ó personales. No dudamos de que el cuerpo electoral y nuestros correligionarios en particular harán justicia á nuestros propósitos, dando el triunfo á los candidatos unánimemente proclamados por el partido federal. Tenemos la firmísima convicción de que, colectivamente, representan las justas aspiraciones de los figuerenses, así como, individualmente, ninguno de ellos es capaz de anteponer á los intereses generales de la población ni el espíritu de secta, ni las exigencias de la vanidad ni las tentaciones del egoísmo.

Figueras 8 de Noviembre de 1905.

La Comisión Electoral:

Miguel Jué.—Juan Arderius.—Jaime Matas Hortal.—
Martín Carreras Rebutent.—Antonio Lloveras.—Juan María
Bofill.—Esteban Bernet.—Juan Moradell.—Narciso Fita.—
Fernando Rovira.—Juan Pastells.—Ramón Pascual.—Sebas-
tian Basco.—José Guillaumes.—Joaquín Puig.—Emilio Pu-
jadas.—Tomás Brugués.—José Gratacós.—Francisco Dalfo-
Palahí.—Manuel Alsina.—Isidro Canet.—Gonzalo Roch.—
Marcelino Lluport.—Juan Teixidó.—José Poch.

LA LUCHA DEL DOMINGO

Los campos se van deslindando y ya se conocen los manifiestos, candidaturas y circulares de atención á los electores para que el cuerpo electoral se decida á votar una de las diversas candidaturas que se han puesto en circulación.

Los adversarios recomiendan como mejores á sus candidatos y ofrecen en público documento moralizar, fomentar y regenerar la administración municipal.

Lo que está fomentado, regenerado y escrupulosamente administrado, no precisa que vengan otros á prometer arreglarlo, ya que funciona normalmente.

Ahora, en cuanto á moralizar, señores adversarios políticos, si que precisa moralizar. No puede el público figuerense, y no quiere el partido federal en masa, que continúe la inmoralidad caciquística de quien ostentando autoridad, fomenta, ó tolera el vicio del juego. Si esto es moralizar un pueblo, no estará seguramente en ningún credo republicano y tampoco queremos creer, en ninguno protestante.

¡Moralidad! ¡Moralidad! quienes consienten que por interpretar y cumplir las leyes se armen procesos, se perjudiquen intereses y se causen irreparables molestias á concejales dignos y honrados.

¡Moralidad! ¡Moralidad! quienes pretenden entronizar un cacique, un transfuga, un agente ejecutivo que maquinar el modo y forma como podrá estrujar á los figuerenses con apremios, embargos y buenas comisiones.

Pues bien, para aniquilar de una vez á los que pretenden monopolizar la presidencia del municipio, en provecho de unos pocos y en perjuicio del pueblo, es porque vamos decididos al copo, á ganar las mayorías y minorías en el Ayuntamiento. Y como votos son triunfos, los triunfos vendrán seguidamente detrás de los votos para decidir la victoria electoral en favor de la Candidatura republicana federal.

A la lucha vamos decididos y aguarda-

mos animosos la noticia de la próxima victoria, victoria que ha de redundar en beneficio de la moralidad gubernativa, de la rehabilitación de la dignidad hollada y de la paz alterada por la intriga y la venganza, entronizadas temporalmente por la calumnia.

Despreciamos las palabras despectivas de los adversarios, las falsedades que se propalan en contra de nuestra candidatura, insinuaciones malévolas, y, con la opinión pública á nuestro lado, nos ponemos enfrente del ejército enemigo, para empezar la batalla electoral y llevar á las urnas un contingente de votos que dé al traste con la candidatura, ó candidaturas contrarias que, sino desean copar el municipio, en cambio pretenden copar las influencias gubernativas de autoridades centralistas, y pretenden renovar la lucha encarnizada contra los dignos concejales que les han puesto en la picota del ridículo y del olvido.

Pocas horas faltan para saber el resultado definitivo de la batalla, y esta vez vendrán á anunciarla con mas rapidez el cuerpo organizado y disciplinado de los ciclistas puestos en acción. Esperamos el fallo de la opinión, que ha de decidirse en favor del triunfo de la candidatura federal.

COMISIÓN ELECTORAL
DEL
PARTIDO REPUBLICANO DEMOCRÁTICO
FEDERAL

Se invita á todos los correligionarios al mitin electoral que se celebrará en los locales del Centro Federalista Ampurdanés el sábado 11 del actual á las 9 en punto de la noche.

Figueras 8 Noviembre 1905.

Por la Comisión Electoral.—El Secretario, **Juan Moradell.**

EL AUTONOMISTA AL PUEBLO DE FIGUERAS

Vamos los federales á la lucha electoral, fiados en el crédito que tenemos adquirido administrando los intereses del común y en la confianza que constantemente nos ha otorgado la mayoría de los electores de esta ciudad.

Años enteros hemos estado contrastando nuestras fuerzas con las de nuestros irreconciliables enemigos los monárquicos de toda especie, saliendo siempre victoriosos en toda clase de luchas. Mientras han durado los ensayos, ha sido posible que por mútua conveniencia hayamos aceptado la coalición con nuestros afines los republicanos unitarios. Hoy la experiencia está hecha ya. Los monárquicos no pueden ni ganar las minorías. Los antiguos republicanos unitarios, nuestros colaboradores de antaño, han estado hasta ahora retirados ó durmientes. Solo un pequeño grupo de ellos, á los cuales se han sumado algunas individualidades separadas del partido federal, se halla organizado como partido adscrito á la Unión republicana. Si no hubiese otras razones para ello, nos privaría de ir unidos á la lucha la consideración de que ningún ejército ha concedido jamás honores de aliados á quienes abandonaron sus propias filas. Comprendiéndolo así probablemente, ellos mismos se apresuraron á acordar que debían ir solos á la próxima lucha electoral.

Serán también competidores nuestros los monárquicos coaligados, canalejistas llamados demócratas anticlericales, conservadores, carlistas é integristas, con objeto de ver si sacan una sola minoría, cualquiera que ella sea, para tener á quien confiar la Alcaldía de Real Orden en el futuro Ayuntamiento. La inmoralidad política que este hecho supone, no podría nunca ser raiz de la moralidad administrativa.

Y parece finalmente que van á probar fortuna los catalanistas, no se sabe si solos, con objeto de contarse, lo cual sería plausible en ellos, ó sirviendo de lastre á cualquiera de las fracciones unitarias y centralistas, sus más encarnizados enemigos.

Ante el hecho verdaderamente extraordinario de tomar parte en la próxima contienda todos los grupos y fracciones políticas de esta ciudad, vamos nosotros á las elecciones municipales sin pacto expreso de coalición con nadie. Tenemos fuerzas propias para triunfar, solos, ó ayudados por cuantos vean en el partido federal una garantía de honradez política y administrativa. Con mayores motivos que allí, seguimos en esta ciudad el ejemplo de Barcelona, no por la voluntad de un hombre prestigioso que se erige en dictador, sino por el acuerdo de un partido que jamás olvida las prácticas de la democracia.

Porque queremos evitar disensiones dentro del Ayuntamiento, preferimos que se manifiesten antes de llegar á él. Vale más prevenir que curar. Si á pesar de nuestras previsiones no fuese posible evitar la discordia, es siempre preferible que sea con adversarios declarados á que venga de enemigos encubiertos.

No queremos elevar con nuestros votos á quienes, por servir á sus pasiones, se olvidan de sus electores.

No queremos elegir á republicanos dudosos. Vayan por sus solas fuerzas, si las tienen, ó volados por monárquicos. Ó que no vayan.

Los cargos de alcalde, tenientes y concejales son gratuitos y honoríficos. Rechazamos á quienes pretendan granjearlos ó corromperlos.

Nunca hemos pretendido acaparar la representación del municipio. Ahora, como las otras veces, concedemos una parte de ella al elemento obrero, y otra parte á los republicanos que sin ser federales merecen nuestra consideración y simpatía. Excluimos en absoluto á los federales separados de nuestro partido. Naturalmente, y puesto que llevamos al Ayuntamiento la responsabilidad colectiva de nuestro partido, queremos tener en él la mayoría numérica.

Desde que son republicanos los Ayuntamientos de esta ciudad, reina en la administración la moralidad más escrupulosa. Conviene conservar la tradición.

Mas aún reconociendo moralidad en todos ellos, como Corporación, el egoísmo por otros conceptos se ha manifestado en algunos individuos. Hay que evitar esa tendencia. De no combalársela á tiempo, hubiéramos quedado sin mercado tradicional los domingos por la mañana; seguirían emparejados el vicio y la autoridad; se hubiera deshonrado y quizá suprimido el Instituto; se hubiera siliado por hambre, después de robarle la confianza de sus electores, al diputado á Cortes republicano por este Distrito; se hubiera entronizado el clericalismo protestante; se hubiera puesto la poca autonomía municipal que disfrutamos á los pies de las autoridades monárquicas; hubieran ido á presidio dos respetables y honradísimos tenientes de alcalde; se hubiera cometido venganzas con los pequeños empleados; no se hubiera concluido y habilitado la nave central del Matadero; hubiérase aceptado sin protesta el proyecto desproporcionado y ruinoso de la nueva Cárcel y quedarían en el futuro Ayuntamiento los gérmenes de desunión que se han desarrollado en el actual.

La causa primera y quizás única de los hechos que lamentamos, ocurridos de poco más de un año á esta parte, persiste y persistirá hasta fin de año por deficiencias de la ley, nó por voluntad del Ayuntamiento ni de nuestro partido ni de nuestros convecinos, que de varios modos han mostrado su disgusto y su desaprobación á los actos de un alcalde que parece que ha tenido á gala hacerse impopular.

A los electores toca concluir con esa nefasta influencia. Hay que sanear el municipio eligiendo á quienes política y administrativamente puedan ostentar con dignidad la alta representación de Figueras, y unidos á los dignos concejales que en él habrán de quedar, restablezcan la paz alterada, prosigan la labor tradicional, administren recta y honradamente, defiendan con tesón la mermada autonomía municipal, y puestos en el trance de someterse al caciquismo ó servir los intereses del común, opten mil veces por ser procuradores del pueblo antes que obrar como lacayos de la monarquía.

Con tan honradas y patrióticas aspiraciones, EL AUTONOMISTA recomienda á sus correligionarios y á sus convecinos todos, la candidatura federal.

LA REDACCIÓN.

COLEGIOS ELECTORALES

Para que los electores tengan verdadero conocimiento del Colegio donde pueden depositar su voto, publicamos á continuación las calles que corresponden á cada uno de ellos.

Téngase en cuenta que no todos los electores deben votar en el Colegio en que viven hoy; pues muchos hay que les corresponde votar en diferente Colegio puesto que se han trasladado de calle sin haberlo denunciado en tiempo oportuno, por cuyo motivo constan domiciliados en diferente calle de la en que viven actualmente.

Téngase esto en cuenta y antes de entrar en el Colegio, los que hayan cambiado de domicilio, consulten las listas para ver donde les corresponde votar.

Colegio 1.º—Comprende las secciones 1.ª y 6.ª

SECCIÓN 1.ª

Casas Consistoriales.

Alvarez Castro, Alta S. Pedro, Aviñonet, Baja S. Pedro, Juan Matas, Castillo S. Fernando, Garrigal, La Junquera, Llers, Matadero Viejo, Molino Viento, Olmo, Portella, Plaza Constitución, Plaza Teatro, Subida Castillo, Subida Garrigal, Subida Iglesia, Magre.

SECCIÓN 6.ª

Instituto.

Afuera, Colegio, Manso Fages, Manso Ferrer, Mendez Nuñez, Pujadas, Don Pedro 3.º, Olivos, S. Estevan, S. Pablo, Sta. Leocadia, Tarreras, Vilafant, Virgen Maria.—González de Soto.

Colegio 2.º—Comprende las secciones 2.ª y 5.ª

SECCIÓN 2.ª

Colegio Niños calle La Junquera 42

Bajada Mercer, Barceloneta, Calzada de Tapis, Cendrasos, Cuartel, Más de Dalt, Muralla, Perelada, Pilar, Plaza Industria (antes del Granero), Rech Arnau, Tapis, Tins, Huertas.

SECCIÓN 5.ª

Colegio Niñas calle Rutlla 13.

Castelló, Esperanza, Horno Nuevo, Oriente, S. Antonio, S. Cristóbal, S. Lázaro, S. Pablo Calzada, Vilamalla, Vilaire, Plaza Triangular, Nueva.

Colegio 3.º

SECCIÓN 3.ª

Colegio Niñas calle Pi Margall 5.

Beato M. Santos, Calzada Monjes, Colón, Concepción, Era Sans, Eras Vila, Isabel 2.ª, Ancha, La Marca, Mar, Norte, Primflab, Pozo Artesiano, Progreso, Plaza Monjes (antes Comercio), Recasens, Rutlla, S. José Sol Isern, Sol Isern, S. Roque, S. Rafael, S. Francisco de P., S. Pedro Martir, S. Juan Butista, S. Simón, Sta. Lucía, Santa Margarita, San Ferreol, Vilallonga, Ronda Carril.

Colegio 4.º

SECCIÓN 4.ª

Colegio Niños calle La Junquera 5

Cárcel.—Caamaño.—Galligans.—Gerona.—Horno Bajo.—Ingenieros.—Lassauca.—Las Rodas.—La Rosa.—Monturiol.—Morería.—Olot.—Puerta del Sol Pals.—Placeta.—Palau.—Príncipe.—Sto. Domingo.—S. Luis Gonzaga.—San Vicente.—S. José.—Tortellá.

A los tenderos y pequeños industriales

Acordáos de ello. Refrescad por un momento vuestra memoria.

Hace un año gemiais bajo el poder de un alcalde, secundado por una minoría de concejales, que os obligaba á tener cerrados vuestros establecimientos los domingos todo el día.

Figueras, la alegre Figueras, no parecía, sino que era un verdadero cementerio. Todos vosotros gemiais, y llorábais la pérdida del mercado tradicional, la ausencia absoluta de compradores, la amenaza de quedar sin trabajo y sin pan. Algunos de vosotros no lloraban, sino que gritaban, profiriendo maldiciones y mostrando los puños á quienes eran la causa de vuestra desgracia. Más de cuatrocientos acudisteis al Alcalde en solicitud de que respectase vuestro derecho reconocido como excepción en la Ley del Descanso dominical, gracias á los esfuerzos de nuestro Diputado señor Bofill.

Y el Alcalde se hacía el sordo á vuestros clamores. Decía que tenía miedo de incurrir en responsabilidad si os concedía el mercado, y era que estaba puesto de acuerdo con el Gobernador, negando la existencia de dicho mercado, porque á él le convenía complacer á dicha autoridad.

Acordáos de ello. Fué necesaria una lucha de dos meses, nueve domingos, y que tomase primero la vara de Alcalde accidental el señor Juárez, arrojando las consecuencias de un proceso criminal del que salió absuelto, porque era injusto; y que el Diputado arrancase del Ministro una declaración de conceder el mercado si se le pedía como cosa nueva, y nó tradicional; y que el Ayuntamiento tomase el correspondiente acuerdo, para recuperar la alegría perdida y el derecho á comer trabajando honradamente.

Acordáos de ello, y sirvaos de lección para el porvenir.

En las elecciones de hoy se disputan vuestra confianza los dos bandos, el que os mandaba cerrar y el que se sacrificó por dejaros abrir, trabajar y comer.

Escoged.

A LOS OBREROS

Razonemos, amigos nuestros.

En el programa internacional de vuestras reivindicaciones sociales hay escrito en letras de fuego, por lo calientes y lo brillantes, este principio:

«La emancipación de los obreros debe ser obra de los obreros mismos.»

El gran Carlos Marx daba pruebas de conocer profundamente el egoísmo de

las clases directoras al establecer el principio que dejamos transcrito. Pero entre ellas hay una, especialmente en España, la que constituye el partido federal, que no solo se acomoda siempre al régimen de las mayorías (y vosotros sois los más), respetando la autonomía individual, porque antes que obreros sois personas, sino que en toda colectividad os reserva y os reconoce el derecho á tener legítima representación.

Hasta tal punto es esto cierto, que en una población donde estuviérais en mayoría, vosotros y solo vosotros seriais los encargados de la administración municipal. Calculad las consecuencias que esto podría traer, aplicables á la socialización de todos los servicios comunales bajo vuestra dirección. Y generalizad luego el procedimiento, haciéndolo extensivo á todos los municipios, y vereis surgir como por encanto la hermosa imagen de una República colectivista.

Pues eso que es lo que queremos los discípulos de Pi y Margall, no lo quiere otro partido alguno. Los republicanos unitarios, no solo no lo tienen inscrito en su programa, del cual en realidad carecen, sino que en la práctica ni admiten vuestra representación ni aceptan vuestro concurso.

Inútil y contraproducente dicen que ha sido vuestra presencia en el Ayuntamiento. No os necesitan. No os quieren. No cuentan para nada con vosotros, si no es para solicitar vuestros votos para que los hagais concejales, primero, alcaldes después, y luego arrojaros por inútiles é innecesarios.

¡Qué buenos fuisteis los obreros cuando nombrasteis alcalde á Jordá! ¡Qué fastidiosos cuando le exigisteis el cumplimiento de sus promesas! ¡Qué inútiles y serviles después, al llamaros á engaño!

Así os trata la Unión republicana por medio de su órgano *El Combate* del domingo pasado.

Aprended, y acordaos de que solo el partido federal os mira como hermanos.

A los pequeños empleados del Municipio.

Hay que hablar claro á los pequeños empleados del Municipio, para desvirtuar las insinuaciones que á muchos de ellos está haciendo el Sr. Jordá.

Cuando hace unos seis meses vino de Madrid una orden mandando al alcalde denunciar las plazas que no estuviesen servidas por licenciados del ejército y haciéndole responsable de las consecuencias, el Sr. Jordá abandonó la alcaldía el último día del mes para no tener que firmar la nómina, encargándose de hacerlo bajo su responsabilidad el Sr. Comas Brugat.

Este señor hizo más todavía en beneficio de los empleados y para dar largas al asunto cuanto fuere posible hacerlo. De acuerdo con el Ayuntamiento, remitió á Madrid una solicitud pidiendo que se respetase á todos los actuales empleados, atendiendo á que muchos de ellos son ya viejos y llevan muchos años de servir al Ayuntamiento á completa satisfacción de este, ofreciendo dar cuenta de las nuevas vacantes á medida que ocurriesen.

La solicitud del Sr. Comas Brugat ha permitido á los empleados servir seis meses más sin ser molestados por nadie, hasta que ahora, hace pocos días, y en pleno período electoral, se recibe una Real Orden de Madrid desestimando aquella solicitud y mandando otra vez que se anuncien las vacantes.

Sabemos que el Sr. Jordá hace argumento de esto para cargar el muerto á quien nada, absolutamente nada tiene que ver en ello, y de paso llevar el agua á su molino.

Pues bien, preguntamos nosotros, ¿quién nos asegura que esta orden inoportuna é intempestiva no haya venido pedida por el mismo Sr. Jordá? ¿No sabemos que el Sr. Jordá se jacta de tener influencias en Madrid? ¿No sabemos que el Sr. Jordá, cuando lo del mercado tradicional, escribió cartas reservadas negando dicho mercado, que servían al Ministro de pretexto para no concederle á esta ciudad y para procesar al señor Juárez porque lo concedió? Quien hace

un cesto hace ciento, dice el refrán, y ahora más que nunca sería conveniente que el Sr. Bofill estuviera de diputado en Madrid para averiguar, como lo hizo la otra vez, si existe ó no alguna carta reservada del señor Jordá.

De todos modos, y ya que la última Real Orden tenga carácter de mandato, sepan los empleados que el Alcalde solo es Don Nadie para dejar de cumplirla, aunque otra cosa diga, y que en todo caso, es el Ayuntamiento, y no el Alcalde, quien puede buscar algún medio de salvarlos, ó á lo menos, de compensarlos de algún modo.

MORALIDAD ELECTORAL

Hay dos clases de moralidad, activa y pasiva, ó, como si dijéramos, la que dá y la que recibe.

Los cuatro partidos monárquicos de esta ciudad, canalejistas, conservadores, carlistas é integristas, se han coaligado para luchar por las minorías. Como estas son cuatro también, al principio se había pensado presentar un candidato de cada partido. Más pronto los integristas, los monopolizadores de la moral, se apercebieron de que á ellos no les era lícito votar á conservadores que se llaman liberales y menos á canalejistas que se llaman anti clericales.

Como liberales y anticlericales tienen la manga más ancha que los carlistas y los integristas, bien pronto se dió en la solución del conflicto para que todos pudiesen votar á unos mismos candidatos. La solución es esta: que los cuatro candidatos sean integristas del Centro católico. Y así se acordó.

Resulta, pues, que la moral queda satisfecha por parte de todos. Los unos dan y los otros reciben. Los liberales votan á los integristas, pero los integristas no votan á los liberales.

Y quedan todos tranquilos con su conciencia, aunque cubiertos de árnica por el batacazo que recibirán de los federales.

Puerto de Llansó 11 Noviembre 1905.

A LA LUCHA

Hemos llegado al día de probar con el voto lo que de palabra sostenemos.

El partido federal Llansaniense, guiado por la serenidad de siempre, decidió como era su obligación ir á la lucha proclamando por el sistema democrático de la antevotación sus cuatro candidatos que son los puestos á proveer. Contando con las fuerzas que contamos creemos su triunfo seguro.

Corre por aquí el rumor de que algunos que dicen llamarse federales, pero que están guiados por la ambición malsana del personalismo, no miran por los deberes sagrados que impone el ideal que ellos dicen sustentar.

Los monárquicos arrinconados desde muchos años á la impotencia después de serias derrotas, viendo lo que sucede quieren aprovechar la ocasión procurando ganar un par de minorías, cosa que no creo posible.

Resulte lo que resulte, nosotros tenemos la firme convicción de cumplir nuestro deber; no lo podrían decir así los que llevados por egoísmos personales faciliten la victoria á los sacristanescos monárquicos que trabajan en la sombra con ansias de triunfar, de volver á mangonear nuestro municipio; y poder satisfacer su amor propio sellado por la humillante sucesión de derrotas.

Yo no creo; no puedo creer que ciertos federales, aunque distanciados del Centro Federal por diferencias mal apreciadas que no tienen razón de ser, dejen de cumplir lo que el partido ordena y la disciplina impone.

No creo que ellos, hombres de convicción, dejen arrastrarse por la voz de unos cuantos despechados, intransigentes, por los eternos perturbadores que solo luchan con los partidos por el miedo personal.

Veremos lo que sucede; mientras tanto preparémonos para corregir con mano dura al que en vez de cumplir con el sagrado deber que impone el ideal, se rebele contra los acuerdos de nuestro partido, preparémonos para dar la batalla á nuestros enemigos, sean del color

que sean; no nos metamos en discutir pequeneces, todos juntos el domingo á la lucha y á vencer ó arrinconar para siempre al enemigo común, á los monárquicos. ¡Así lo hacen los partidos fuertes!

PEDRO CALSINA.

Crónica local

Un manifiesto ramplón, escrito por partida doble en castellano y en catalán, apareció el jueves último, firmado por una comisión electoral en nombre de la entidad «Unión republicana» y ELEMENTOS FEDERALES, etcétera.

Vayan nuestros lectores á saber qué entidad sea esa de Unión Republicana y Elementos Federales, etcétera, cuando en todo el manifiesto no se cita una sola vez ni la República ni la Federación, ni se recomienda la aplicación de ninguno de sus principios, ni se trata en él de otra cosa que de recabar votos de electores á quienes asusta oír hablar de Federación y de República.

Nada de política, viene á decir el manifiesto; sólo administración, como dicen los monárquicos, pero esto sí, administración con vista á Europa. ¡Qué bonita esta la frase! Pero, ¿podría decirnos la entidad Unión Republicana y Elementos Federales, etcétera, si la vista á Europa ha de ser hacia Francia, hacia Suiza, ó hacia Rusia?

Los firmantes del manifiesto dicen que sólo aspiran á ganar las mayorías. ¡Ya se contentarán con dos pesetas! ¡O con una! ¡O con ninguna!

Reputan antidemocrático el procedimiento del copo, sin ver que lo antidemocrático sería perder, pudiendo ganar. Lo hemos aprendido de la Unión Republicana de Barcelona, la cual, sin el lastre de los Elementos Federales, etcétera, vá al copo en la mayoría de los distritos de la condal ciudad. Lo hemos aprendido de los mismos firmantes del manifiesto, que están hartos de copar con nosotros todos los puestos del Ayuntamiento, del cual todavía algunos forman parte, gracias al copo de hace dos años. Lo hemos aprendido finalmente del mismo partido de Unión Republicana de esta ciudad; en cuyo nombre dos de sus representantes propusieron á uno de los nuestros el copo en estas mismas elecciones, pues á esto equivalía su propósito de hacer una candidatura

completa, la mitad federal, la otra mitad unitaria, y los demás partidos, catalanista inclusive, á freir espárragos. ¡Tan flacos de memoria son los señores Estartús y López, que ya no recuerdan su proposición de copar hecha al señor Arderius, inserta en el último número *El Combate*!

En una sola cosa nos vemos obligados á dar la razón al manifiesto, y es en condenar al caciquismo, sea blanco ó sea rojo. Y como aquí, por ahora, no hay quienes ejerzan de caciques, nombrando empleados y dando recomendaciones para Gerona y Madrid, más que el monárquico señor Cusi y el republicano señor Jordá, es por esto que estamos de acuerdo con lo que dice.

Un poco de música al *Ideal* (monárquico ó republicano, lo mismo dá, pues se lo calla), fecha y firmas.

Y se acabó el potaje.

Por fin, los catalanistas de esta ciudad han conseguido meter la pata. Ellos no habían podido nunca dar fe de vida en actos electorales, por la exigüidad de su número, y ahora han alcanzado que hubiese quien les reconociera personalidad para darles participación en una candidatura.

¿Y quiénes son sus protectores? ¿Los carlistas, sus afines? ¿Los católicos integristas con los cuales rezan en común los goigs y las completas? No, señores, la Unión republicana, por asco que les cause la noticia.

Hoy, domingo, veremos en Figueras lo que no se ha visto ni se verá en otra población de Cataluña ni de España. Los catalanistas irán del brazo con los unitarios y centralistas, los mayores enemigos de la libertad y la autonomía de Cataluña. Y votarán á un *castellanot*, como ellos dicen, y además *madrilenyo*, y por añadidura *protestante*!

¡Cuándo lo sepa Cambó! ¡Cuándo lo sepa Llerroux!

Pero será ya tarde. Para vergüenza eterna

de catalanistas *descastats* y de republicanos unitarios, quedará escrito que los nombres de unos y de otros figuraron confundidos en unos mismos impresos, recomendados para concejales por las mismas firmas y con los mismos argumentos para luchar, no contra la monarquía, sino contra la República, no en favor de la autonomía de Cataluña, sino contra ella.

Vivir, para ver.

Supongamos por un momento que la *conxorxa* catalanista-republicana-elemental sacase una sola minoría en un solo colegio, y que fuese la catalanista. Está muy en lo posible.

Ya nos figuramos los tres telegramas á que esto daría lugar. Uno de ellos diría:

«Cambó, Barcelona.—Ab l'ajuda de Déu y dels partidaris den Llerroux acabem d'obtenir un gran triomf sobre els federals catalans. ¡Visca 'l' compte de Barcelona!—Calistu».

Diría el otro:

«Llerroux, Barcelona.—Biblia en mano y ayudados por nuestros amigos los separatistas catalanes, acabamos de reventar á los republicanos federales. ¡Viva la Unión catalanista-republicana-elemental!—Su Tocayo».

Y diría el tercero:

«Benot, Madrid.—Inspirados conducta Maestro y ayudados por carcas y unitarios, derrotado por completo federales. ¡Viva el Municipio autónomo!—Tomasito».

Y es seguro que los señores Cambó, Llerroux y Benot, que saben lo que se pescan, sin consultarse el uno al otro, contestarían lo mismo: «Para este viaje no necesitamos alforjas. Vayan muy enhoramala.»

A ver si salimos profetas.

Escritos los sueltos que anteceden, nos enteramos de que los catalanistas consecuentes censuran agriamente la conducta de los poquitos que se han contubernado con los unitarios y centralistas, enemigos de la autonomía de Cataluña. Más vale así para honra suya.

Y en cuanto á los republicanos de la Unión, no valía la pena de que, por media docena de votos, que repartidos en seis secciones representan un voto por sección, manchasen su historia y su conducta, en un todo contraria esta de la que siguen todos los republicanos de Cataluña, empujando por Barcelona.

Los empresarios del Salón

Odeón, de esta ciudad, sita en la Calle Alvarez de Castro, han tenido el buen acierto de contratar por unas cuantas funciones al ventríloco Sr. Sanz, procedente de la Compañía de D. Gil V. Alegria de Barcelona. El notable y reputado artista ejecutó admirablemente los números del programa anunciado para las noches del jueves y viernes. El salón se llenó de bote en bote, saliendo la concurrencia muy satisfecha de los importantes trabajos llevados á cabo por el Sr. Sanz, tanto en los referentes á los monigotes mecánicos que hace hablar, como al tocar la guitarra, instrumento que maneja con mucho arte.

Las noches pasadas en el Odeón han sido muy del agrado de la concurrencia, con muchos aplausos para el artista Sr. Sanz y de resultados provechosos para los activos empresarios Sres. Marimont y Bernet (José).

Auguramos buenas y célebres veladas en dicho Odeón, si los empresarios indicados continúan exhibiendo artistas de la seriedad y mérito del Sr. Sanz.

Precisa fomentar los astros de primera magnitud dentro del arte y en espectáculos públicos especialmente.

Tengan ojo, mucho ojo los electores con las candidaturas que se les entreguen y las personas que lo hagan.

Aunque se las recomienden con el nombre de federales, compruébenlas antes de votarlas y asegúrense de que contienen alguno ó todos los nombres de nuestra candidatura, y de que son los correspondientes al distrito mismo donde se haya de votar.

Ayer tarde circuló una hoja del impresor de *El Combate*, señor Serra; con algunas inexactitudes que nos conviene rectificar. Por falta de tiempo y espacio, nos vemos obligados á demorarla para el número próximo.



HORAS de llegada y salida de los trenes del ferro carril en la Estación de esta Ciudad.

TRENES	Llega.	Sal.	Coches.
ASCENDENTES			
201 Expreso	4'40 m.	4'41	1.
203 Correo	5'09	5'14	1. 2. 3.
175 Mercancias	6'10	6'28	3.
177 Mercancias	10'12	10'32	3.
213 Omnibus	1'36 t.	1'41	1. 2. 3.
215 Mixto	3'35	3'45	2. y 3.
217 Expreso	4'14	4'15	lujó
283 Mercancias	9'01	9'36	2. y 3.
DESCENDENTES			
274 Mercancias	7'53 m.	8'18	2. y 3.
200 Omnibus	10'07	10'12	1. 2. 3.
204 Expreso	1'00 t.	1'01	lujó
172 Mercancias	2'40	3'04	3.
206 Mixto	6'22	6'28	2. y 3.
208 Correo	7'17	7'23	1. 2. 3.
214 Expreso	9'36	9'37	1.



HOJALATERIA Y LAMPISTERIA

MIGUEL TEIXIDOR
Caamaño, 4, FIGUERAS (cerca la Rambla)

Casa especial para la construcción del aparato GAS ACETILENO sistema TEIXIDOR.
El aparato más seguro de todos los sistemas conocidos hasta la fecha, son los de mi casa; pues dan una luz brillante y fija sin oscilaciones ni humo, pudiéndose colocar para escritorios, establecimientos y talleres.
Los sistemas hasta hoy conocidos obstruyen los mecheros, sale un polvo negro que ensucia los techos y paredes, lo que se evita con el sistema TEIXIDOR, lo mismo que se evita las explosiones.

LA PATERNAL

COMPANIA DE SEGUROS CONTRA INCENDIOS

Capital social 6 millones.
Reservas 12 id.
Primas en cartera 58 id.
Total. 76 millones.

Capitales asegurados hasta la fecha. 61,360,336.967 pesetas.
Siniestros pagados hasta la fecha. 103,123.548 id.

Representante Sub-Director en Figueras
JUAN BURGAS TABERNER Caamaño, 14, 1.

GEDAGERIA, HOJALATERIA Y LAMPISTERIA

FELIPE CORTADA É HIJO

GRAN SURTIDO de enrejados, telas metálicas para usos agrícolas y minerales.
CRIBAS Y CEDAZOS, para cereales, harinas y otros usos.
JAULAS Y RATONERAS, y otros artículos de alambre.
TELAS DE SEDA para tornos harineros, cuidando de su colocación.
HOJALATERIA variado surtido.
GASOMETROS para gas acetileno. Se colocan CANE-RIAS.
Calle Nueva, núm. 18.- FIGUERAS

CASA DE CAMBIO DE JUAN J. BOFILL

Placeta, 7. — FIGUERAS

Monedas de oro, plata ó calderilla, y billetes nacionales y extranjeros.

Centro Jurídico Administrativo

Portella, 1.º, FIGUERAS

Se gestionan toda clase de asuntos judiciales y administrativos. Redacción de documentos. Formación de cuentas, repartos, padrones, expedientes, etc. Administración y compra y venta de fincas. Representaciones.
Corresponsales en las capitales.
Igualas á corporaciones y particulares.

Papel de fumar SIMÓ

¡SEÑORES FUMADORES!

El papel Simó de hilo puro está fabricado con el jugo de *Eucaliptus*, de resultados eficaces contra la tos, afecciones á la garganta y aparato respiratorio.
Analizado por eminentes químicos ha merecido por sus inmejorables cualidades favorabilísimo dictamen.
Las condiciones higiénicas, fineza y solidez del papel Simó hace que siendo superior á sus similares sea preferido por el público inteligente y cuidadoso de su salud.

DE VENTA EN LOS ESTANCOS

Fabricante: EUSEBIO SIMÓ, Ciudadanos, 5. — GERONA
Depósito en Figueras: P. ALEGRÍ BEYA, antigua CASA VENTURA, calle Juan Matas, 17.

EL DOCTOR LUIS SUÑER

EX-AYUDANTE DE LA FACULTAD DE MEDICINA DE BARCELONA

Abre su Consultorio Médico-Quirúrgico en la Plaza de la Constitución, 15, piso 1.º, los días de mercado de 11 á 1.
Los demás días en Rosas, de 2 á 3.



LEGIA LIQUIDA AROMÁTICA PROGRESO

LA LEGIA PROGRESO es sin disputa la mejor fabricada hasta la fecha, pudiendo garantizar que en su fabricación no entran productos corrosivos ni perjudiciales á la ropa ni á la salud, teniendo el grado de fuerza necesario para el buen éxito de todas las operaciones á que se la destine y en lugar de despedir mal olor como ocurre con la generalidad de las marcas conocidas, deja la ropa completamente aromatizada.

LA LEGIA PROGRESO es higiénica y desinfectante. Destruye los gérmenes infecciosos, y para su uso no es necesario ni fuego, ni legiadora, ni trabajo.

LA LEGIA PROGRESO sirve para el colado de la ropa blanca y de color, para lavar maderas, mármoles, cristales, vajillas, para fregar suelos y desinfectar habitaciones.

PÍDASE EN TODAS LAS TIENDAS DE ULTRAMARINOS Y COMESTIBLES

FABRICANTE: VIUDA DE M. DARNER. — FIGUERAS

FRANCISCO CANET

Librería Periódicos
Revistas Ilustraciones de Modas
Subida del Castillo, 2.—FIGUERAS

ANTIGUA CASA GENSANA

Quincallería y Mercería

JAIIME NAVARRA É HILLA

Calle de Gerona, 3.—FIGUERAS

Completo y variado surtido en carteras, petacas, boquillas de ambar, botonaduras, cubiertos y cuchillos, paraguas y sombrillas, lentes, hojas y papel para flores, hilos y sedas para coser, canutillos y algodones para bordar.
Especialidad en juguetes, abanicos y artículos para regalo.

TELMO VAZQUEZ

SASTRERÍA CIVIL Y MILITAR
Monturiol, 20, (bajos)

NARCISO FITA

FUNDICIÓN DE HIERRO

Calle de la Rutlla, Esquina San Cristobal

Especialitats de la Farmacia Cusi

POMADA CUSI—NEURALGINA—GOTAS CUSI

SECCIÓ D'ORTOPEDIA, BRAGUERS ESPECIALS, MOLT CÒMODO

Laboratori farmacèutic; Medicaments granulats

Diposit d'ayguas minerals: únich á Figueras

Aygua de Vilajurga, Aygua de Madremana, Aygua de Bòulou,

Farina Lacteada Serra

Lo millor aliment per las criaturas

Preu del pot 6 rals.

Vacuna Suiza

DEL INSTITUTO DE LAUSANNE

SUERO ANTIDIFTÉRICO «ROUX»

Suero antiestreptocócico Marmorek

del Instituto de Gienoble

Depósito en Figueras. — DON PABLO GELART.

MODESTO FUREST

MÉDICO HOMEÓPATA

especialista en las enfermedades crónicas y en las reumáticas, visitará, para mayor comodidad de sus clientes en este Distrito, todos los últimos lunes de cada mes, de las 8 á las 3 de la tarde, en la Fonda del Comercio de esta Ciudad.



El Autonomista de Figueras

PRECIOS DE LA SUSCRIPCIÓN

1 peseta por trimestre adelantado, lo mismo para la Ciudad que fuera de ella.

Números atrasados: 15 céntimos

